



کتابخانه

توزکریله ایران واقفاس توزکری - مذهبزدن
و مختلف سیاسی حاکمیتلر آلتند یاشا بارق مختلف
حرکتلر تأثیرینه اوغراملرندن صرف نظر -
متحد برکتله تشکیل ایدرلرکه ، بو کتله ایلده
ساتر آناطولی و روم ایلی توزکری آراسنده
یک صیق برابطه موجودد . لسانیات اعتباریلده
بوصیق علاقه ی کورمه مک قابل دکلدر : بوکونی
عغانلی و آذری لهجه لری ، حقیقت حالده ، اسی
اوغوزجه مک بربرته چوق یقین ایکی شعبه سیدر.
بوکون لهجه سنک حکمران اولدی . ساحه شودر:
اولا جنوب قفقاسیا توزکریلرک متکتن اولدقلری
قفقاس ارمنیسی و ایران اذربایجانلی که آذری
توزکری بورالده یک مهم برکشتاه مالکدر ؛
ثانیاً ، داغیق برحاله مرآت حوالیلی ، ارستان ،
خراسان و طهران و لایشری . عراق و مشرق
آناطولی اهالیسنک هم اعطی ایچون لهجه سی
یاکزر تکامل لسانی مایمیتده قلش ، عغانلی حاکمیت
سیاسیسی آلتند یاشادقلری جهته مرکزیت تأثیریلر
استانبولک معنوی ولسانی نفوذی ادبی لسان
اوززنده حکمران اولشدر . قالحقیقه مرکزیت
سیاسنک ادبی لسان اوززنده کی تأثیریلر
اسی زمانلرده اوقدر بوکودرکه ، مثلاً « بغداد »
صقوریه تابع بولونده « تبریز لهجه سی » ، عتد
نیلرک الله کچدکند صوکراده استانبول لهجه سی
عراق شاعرلری اوززنده طبیعتله اجرائی تأثیر
ایشدر . یزمله دوغروندن دوغریه متصل بر
ساحه ده یاشایان ، دیلبری دینلری اساساً یزمنکندن
فرقلی اولمایان ، یالچلی حرکتلر نفوذی آلتند
قالقلر برابر توزکریکی اونوتمان . « نسیمی » ی ،
« فضولی » ی ، « کور اوغلو » ی ،
« کرم » ی یزمد دویدیفنر وجد و هیجانله
اوقویان بو آتی میلیونانی توزک کتله سی ، سیاسی
حدودلرک خارجنده قالدقلری ایچون برقیقه
یله اونوته حق دکاز . یاکزر معنوی حسیتلر
دکل حیاتی منفعتلر زنده یزمد بونی اسراییدیور...

« آذربایجان جمهوری » ، یزمد بوانکی
میلونانی کتله مک هیئت عمومی سنک حیاتی دکل،
یاکزر بوندن بر عصر اول روسیایزندن موجودیت
سیاسی لریه خانه چکیان اوج یقین میلیون قفقاس
توزکریک ماضی و حاللی کوسته دیر . مؤلفک
ساده بر بلاغتله یازدیکی صیفه لری تل و صراحت ایلر
اوقورکن ، صفوی و عغانلی خاندانلری آراسنده کی
وفرون وسطائی مذهب منافرتلرنک تأثیریلر
کندیشنی عصرلرجه « ایرانی » طنز ایدن بوخلنک
یاواش یاواش ناسل اولدیفنکی ، « فضولی » قدسی ،
نجاتی ، واقف ، ذاکر ، سیدعظیمه کی شاعرلرک
توزکریکی ادبی لسان اولارکی ناسل یاشادقلری ،
روس حاکمیتک آجینایی واورویا مدینتک تأثیریلر
آلتند ملی وادی انتباهک نه صورته یاشاددین
چارلرک یقیقه منعی متعاقب مستقل آذربایجان

دولتک نه توروو مشکلات آراسنده قورولدینکی ،
نهایت بولشه یوگ اسلانی ، بواستیلر آلتند
آذربایجانک بوکونی وضعی ، عادتاً برسیتمه
شریدینک وضوح و سرعتی ایلر کوز اوکند
جالایور ... یک صلاصیتداره ، بوسمعی برقلک
محصول اولان یوقیتلی صیفه لری دقت و عبرتله
اوقومسنی ملتیورکنچلرک توصیه ایدرکن ، دها
توزکریلرک « مجنونه رخایل » عد اولوندینکی
وتوزکریلرک اتحاد خانه سی کیمه مدین زامانلرده یوگ
مفکوره اوغورنده برابر چالیشدیفنر بواستی
ومیزد دوسته تبریک وتشکرلرمنی عرض ایلرک
لرزمی دیویور .

کوسریلی زاده محمد فراد

استانبول دارلوفنوده ، توزک ادبیاتی تاریخی « مدرسسی

مِلّیّت قَهْرَمَانْلَرِی

ماهاثما غاندی

— مابعد —

غاندی ، هند برآسر نفوذیله عودت ایتدی .
ملی استقلال حرکتی عصرک بدایتندن بری
کندیشنی حس ایتدیردیر . « آ . او . هوم .
سیرویلیام ودهده بوزن » کی بعض ذکی انکیزلر
اوتوز سنه اول هند ملی قونفرمنسی تأسیس
ایشلردی . قرالیجه وقتقیا طرفدارلار احراردن
اولان بوذوات هند منافعه انکیز حاکمیتی تأیغه
چالیشار قونفرمنک بوشاشه ماهیتی اوزون
زمان محافظه ایتدیلر . فقط زابونیاک
روسیایی مغلوب ایتدی آسائی غروری اولایدیردینکی
کی لورد گورزونک تحریکاتی هند مدینتیلری
زنجیده ایتدینکی جهته قونفرمنک سینه سنه فرط
برحزب وجود بولدی و بوزنک تجاوزکار ملتیلرورلکی
ملکته عکسز تولید ایتدی .

مع مافیه مضروبیتورر اسی فرقه عمومی
حریه قدر ، صمیمی برطنیورر فقط انکیتیه صادق
اولان « قوغال » کی تأثیریلر آلتند قالد ایلده
هند ممثلارندن مرکب اولان قونفرمه آرتکی حس
ملی نفوذ ایتش اولدینندن هندوستان ایچون
بر « هوم رول » (ساواراج) طلی ضرورت
پیدا ایلدی . لکن بو « ساواراج » ک افاده
ایده کی منقته برتورلواثافا ایلله مایه بوردی ؛
کیکی انکیزلرک تحریک سامعی موافق یولودر ،
کیکی اوروپا لیلری هندوستاندن فوتمی ایتدیرور ،
کیکی ده قانادانک ، جنوبی آفریقا ، زابونیاک
اثرلریه افتاء ایدلسنی ارزو ایدیوردی .

غاندی بوکا چاره بولدی : سیاسی اولقندن
زیاده دینی و اساس اعتباریله جهلندن جورلی جان
« هندو ساواراج » کی قله آکدی . فقط بونی حیات
عملیه تطبیق ایچون محیط حقده فطی مملواتی
بولدی : واقعا جنوبی آفریقا ده اوزون مدت

یکی مجموعه
دوام ایدن وظیفه ملیسی ، هندی روحی
و مقاومتور آکیماسالاحی حقده معجزوی برتحریر
تشکیل ایتشدی . فقط بوکا مقابل یکرلی اوج
سنه ملکتندن آیری قالشدی . بناء علیه بونقصا
نلری اکیال ایچون چکیلوب اطرافتی دقیق و مشاهدیه
قویولدی .

ایمراطورله قارشی اختلال ایلک فکرتندن
هنوز اوزاقلدی . اوقدرکه ۱۹۱۴ سنه سنده
حرب عمومی اطلاق ایدین برتکره می قطعه می
تشکیل ایلک اوزره انکیتیه کیتدی . « ایمپرا-
طوراتی » سنه سنه بولوندیفنه صمیمی اوله رق
ایسانیوردی .

غاندی بونی « هندوستانده کی بوتون انکیزلر »
خطاباً ۱۹۲۰ ده نشر ایتدین مکتوبلرده تکرار
ایشدر : « سوکیلی دوستلر » ، دیوردی ،
« هیچ برانکیز ، ایمراطورله ، بکم یکرلی
دوقوزسنه مدته خدمت ایتمه مشرر ، بن حیاتی
انکیزه ایچون دوت دفعه تهلیله کیه قویدم ...
۱۹۱۸ سنه سنه قدر انکیزلرله متدیلرک تحریک
مساعیله هند صمیمی برقاغته اداره کلام ایتدم ... »
غاندی ، بوقاغی اظهارده یاکزر دکادی .
حق وعدل حریتک سرایشانه ایلده ایزرنه ۱۹۱۴
ده بوتون هندوستان قاتشدی . انکیزه هندو-
ستاند استفاده ایتدینکی زمان اونی یک یوگ
امیدلر دوشوردک کوزنی یولیشدی . تکمیل
هندیلری حربه تحریک ایچون کندیلرله « هوم
رول » دن بحث ایلش وانکیزه قایینه سنده
هندوستان اموری نظری اولان متر مونتا کو
طرفندن ۱۹۱۷ سنه سنه هندوستانه مشول
برحکومت وعد اولمشدی . ایش بوقدرلده
قالمش : هندیلرک بوسمعد کی رایی آلتش
و حق متر مونتا کو هندوستان والی عمومی
لورد « چامسفورد » ایلر برابر ، هند قانون
اساسینده اجرا ایلده یاک اصلاحاته دائر برده
راپور یازمشدی .

۱۹۱۸ سنه سنه ایلک آیلری متفقین اردولی
ایچون تهلیله ایل دولو ایدی . لوید جورج ،
اوسته نیسانک ایکسند هندلرله خطاباً بریسانامه
نشر ایتدی . عینی آکی « ایتند » دلی « ده
عقد ایل ایدن حرب قوغتورالشی ده هند استقلالک
یقین اولدینکی احساس ایتدی . ایشته بوسیلرله
درک قوغ بولان قدر دعوتو بوتون هندوستان
اجبات ایتدی و غاندی صاف و صمیمیتک یاردینکی
هندوستان درفده دها اسیرکمدی . هندوستان
انکیز اردوسنه ۹۸۵۰۰۰ نفر وپردی ؛
حدود سنه فدا کارقلرده بولودی . وسد افتنک
مکافات کال اطشان ایلر بکلدی .

فقط وایایش مدشش اولدی . چونکه سنه
سوکندوغری تهلیله کیشدی . و باطبع کوربان
خندلرده اونوتولشدی .
مشارکتک عقیدیه برابر حکومت بوزندکی

متعاقب ایضاً حاتی ایچہ آکلیہ بیداک ایچون غاندینک بنای تفریکٹ ایک قانی اولدینی خاطرده طوطی لالزمدرد، رنجی قات: دنی تملردن مرک ویک معظرد: ایکینی قات: وٹھلکر لالزمدرد، احوال حاضرہ مک امانی وٹھلکر لالزمدرد بالٹالیف، انشا ایدینی حرکت اجاعہ در غاندی طباعشدار و مجبوراً بولیتھ جیدر۔ حادامک سوق ویکر رؤسای ملیتہ کنی نیوی اونی - فیرطہ طوطولش اولان - کنیک سوق وادارمسی مشولیتی اوستہ آلمہ مجبور ایتدیکہ تأثیرنک سیاسی و عملی مامیتی تیارز ایچکمدرد۔ فقط بٹاک اساسی هر زمان ایچون اوتحت الزمین معیدر و بومیدواس ودریدرد، علی العجلہ انشاسی لازم اولاندن بوسون باشقہ برکسانی طاشیق ایچون پایلمشدر، دوامی اولان بالکزر اودر، اوست طریق موقت و آئینق انتقال سنلرہ مخصوصدر۔ بناء علیہ، غاندینک فکرینک اسلام استادکارلری احتوا ایدن بونحت الزمین معیدی طابق لازمدرد۔ چونکہ غاندی هرکون اورایہ التجا ایدر وایکینی قائده وقوعہ کتیرہ جکی حرکت ایچون اقتضا ایدن قوتلری اوردان آلیہ۔

غاندی قومنک دینہ، هندو ویزمہ، شدلہ ایمان ایدر، فقط نہ ملتہ مربوط برعالم، نہدہ هر ایدن کور کورینہ قبول ایدن بر صوفی کی... دینی وجدانی و محاکمہ سبلہ قونطرول ایدر۔

« بن دینی برصنہ دعا بگم واونک مقدس نامنہ لایلیہ حق فانی مفدور کورم ... اتفاق ایدہ - منرسم کیسہ بی زورلہ آرقمدن سوروکلمک ایستہم ... بکاتفتیش اولاملازسہ اک قدیم الہری بیلہ انکار ایدم ... » [۲۷ تشرین اول ۱۹۲۰]

برده غاندی - بویک مہمدر - هندو دیننک انحصاری اولمسی قبول ایچدہ کی بویک مساعدہ ایتز:

« منحصرأ ودارک الہی اولدینفہ اعتقاد ایتہم۔ قرآئندہ، ایچیلکدہ زند آوستانک ودارل قدر الہی اولدینفہ ایمان ایدم ... هندو ویزم برلمیویژ دینی دکادر، او، دینانک بوتون بیغیرلرہ ایمان ایتکہ مساعددر ... او هرکسہ: « اللہ اعتقاد کزجہ عبادت ایدک، » دیر۔ وبو وجہ الہ بوتون دیکر دینلرہ صلح و سکون داؤہ مندہ یشار، [۴]

[۲۷] « انسانیت یکوچودر، واقعا عرفلر آوستندہ فرقر وارددر، فقط برحق تعالید عالی ایسہ وبقیہ سیدہ اوفدر چوندر [Ethical Religion]

[۴] « دینلر عینی نایندہ، رشتن مختلف بورلدر [هند سارواواج]، برتون اویان عین قوانین اخلاقیہ استناد ایدر، بگم اخلاق ورم ایشہ بشری یکدیکر شہ باغلائان قانونلرہ پایلمشدر۔ »

[نہ تعال دہلچپون]

یری وارددر، اقلینک، منور سنک رؤسی اولہرق قانی غاندینک کرک طبعنہ، کرک مضمر ارزولرہ دہا توافق ایدردی، غاندی، اکثرینک ریاستی تیلاف مع النونیہ ترک ایلردی، چونکہ اکثریتہ هیچ پروت اعتقاد ایتدہندی، حال بوکہ تیلاق اکثریتہ ایمان ایدر، « عددنک قوتہ انبانیدری، او دہموقرات اولہرق دنیایہ کشیدی، ایجابات دینہ بی نظردتہ آلامیان مقرر فکرلی بر بولیٹھ جی ایدی « بولیٹھ سادوسلرک [۱] ایتی دکادر، » دیردی، بوعلم، حقیقی بیلہ مملکتک حریتہ فدا ایدم بیلہ چکنی بیان ایدردی، حیاندہ هیچ پرلکسی اولمایان بومکمل آدم بولیٹھدہ هرینک مباح اولدینی سوبیلہ مکدہ زرد ایتزدی، ظن ایدیلرک بویلہ رشخصیتہ موسقوا دیکتاتورلی آرمنندہ بعض مناسبات فکرہ ممکندر، غاندی بہ کالجہ: اونک بوخصوصہ حکمی

فطیعدر [۲]

تیلاق الہ غاندی پینندہ منافقشہل یکدیکرینہ قازقی بسلہ دکری حرمتی تأیید ایتش و آئینق اصوللر دینک اخلاق - یعنی ایکینکدہ فوق المادہ صبیی آدملر اولمانسہ وایشلری دوشونجہلرینک نظری بولومانسہ کورہ - موجود بیلرہ حاکم اولان درونی امرلرک اختلافی میدانہ چیچارمشدی، غاندی مجبوریت قارشیندہ حرمتی حقیقتہ فدا ایدم جکنی هر زمان بیان ایتشدر، و مملکتی حقدہ دیندارانہ برحمت پروردہ ایتکلہ برابر دینی مملکتکندہ اوستون طوطشدر:

« بن هندستاندہ ازدواج ایتدم، هریشینی اوک مدیونم، ظن ایدم کہ اونک بروطیفی وارددر، بروطیفی ایضا ایتسہم، بچ ایچون فلاک ساعت چلمش اولور، فقط امید ایدم کہ بوندن دولای معنویاتم قیرلاز، دینک جغرافی حدودی یوفدر، اگر ایمان دایما زندہ قالیرسہ هندستانہ اولان بحیثیہ تجاوز ایدر، »

بولر، شیدی تجربتہ باشلای جیمز میجادیلہ بوتون بشری متعارفی اضافه ایدن بویک سوزلردر، زربا سوزلر ہندی حواری بی عالمہ عالم برحواری، جلدنک مہمتر برحالہ قابلا ایتکمدرد [۳] ودرت سنہ اول ماہنامہ طر فندن باشلائیلان حرب ہمیز نامتہ جریان الیہ مکدہدر،

...

شایان دقتدر کہ « روات » قانونلرہ قازقی وقوع بولان اختلافک باشنہ یکدیکر شواہد بیلہ (۵) تفرین اول ۱۹۱۹ غاندینک مقصدی « اختلافن ظلم وشدتی اوزافلاشد برمقدر، » زرامادارک اختلاف کلکمدرد، بونی سوق وادارہ ایتک کرکدر،

[۱] ولیرک، دیندار آدملرک [۲] غاندی ۲۴ تفرین نامی ۱۹۲۱ تاریخندہ بولشہ ویکلکک علما علیہندہ وولوشدر

قانی محافظہ ایتک لومنی بیلہ کورمہ دی و هندوستانہ سربستی بخش ایدمک بردہ موجود اولان سربستی بیلہ فسخ ایدتی، صمیمیت وصدانکسک بونجہ نمونہ سنی کوسرتمش اولان بوملکنتہ قازقی انکار ادارہ سنک حال نہ قدر اعتداسز اولدینی ۱۹۱۹ شباہندہ دایمہدہ امیر اطوار قی مجلس تشر - بیستہ عرض ایدیلن « روات » قانونلری بیلہ اثبات ایدلہ، بوقانلر کیری پولیس تشکیلہ سانسوری ایدلک وحققی برادرانہ فریہ خاص بوتون وظالمانہ از عاقبت خانی معروض برافقی صورتیہ « هندوستان مدافعہ امرنامہ » نالک باموم اچکمی ادامہ ایدیبوردی بوحالہ، ناامید هندوستانی منغل ایدتی واخلال باشلادی، غاندی بواخلالہ شکل ویردی، غاندی اولی سنلر طر فندہ اجتماعی اصلاحاتہ صبر نفس ایتش و بالخاصہ زراعتک شرائط حیاتیہ تبدیل ایچون اغراض کشیدی، شیدی بیلہ مایت جدانندہ استعمال ایدم جکی وزمہ غاندینک توسیع ایدینی وجہ الہ « ساتیاغراہ » نامی آلتندہ ایلریدہ بحث ایدم جکیز او جوششکار « عدم مقاومت » دستورینی، اومدھش سلاخی، « غیرات » حاکملی داخلندہ « قاربا » دہ، « بہار » حاکملی داخلندہ « شامیاران » دہ، ۱۹۱۸ سنمسی طر فندہ، وقوعہ کان زراعت اغراضلرندہ موقبتلہ تجربہ ایتدی،

فقط غاندی ۱۹۰۷ سنہ سنہ قدر هند حرکت ملیہ مندہ ایکینی پلاندہ و آرزوق خارجدہ قالشدی، ۱۹۱۶ دہ میسین و آنی بہ زمتہ طر فندن برآرایہ کتیرین مفرط ملتیرورلر بویوک ہندی « قولنایا بال غاناد ہار تیلاق » بی رئیس انتخاب ایتلردی، تیلاق نادر بولونور برمانتہ مالکاتیک ذکا، ارادہ و اخلاق بویوککی بردمیر اونک کی کندہ جم ایتشدی، غاندینککندن واسع اولان ادراکی، غداستی اسکی آسیائی هرندن اشدی، مفتن، ریاضی وعالدی، دھاسنک بوتون تاملاتی وٹھنک مفتتہ خادم قیلشدی، غاندی کی هر تولو وٹھنک امردن مبرا ایدی وٹھندن چیکلوب فی اشتغالانہ تکرار باشلاق ایچون بالکزر دعواسنک ظفرینی بیکلروردی، تیلاق مدت حیاتیہ هندوستانک اعتراض کونورسہ آسری اولدی، وفتیز بر اولومہ ۱۹۲۰ آغستونندہ دنیایہ وداع ایتسہدی عجبا نلر اولہجقدی؟ دھاسنک سلفیق اوتکندہ سرفرو ایدن غاندی اصول سیاسیہ خصوصندہ اوندن بچوق آریلیوردی، وشہبیز، تیلاق یاشاسہدی غاندی هندوستان حرکتک نوعمانی ادارمسی محافظہ ایدمک بومضاعف ادارہ آلتندہ ہندلیرک غیرتی کیہیلر دہا قدر شدید اولاجقدی! بومکلیج برتی مقاومت ایدمہ بیکدی، زیر تیلاق نہ مالیت وحرکت غاندی ایسہ روح و ایمانک نامظی ایدلر، فقط مقدرات باشقہ صورتلہ تبدیلی ایدتی، بوندن دولای ہم ہند ایچون، ہم دہ غاندی ایچون تأسف ایدلسہ

عصر لک مروری اتنا سنده هندو دینته کیرن خطا لاله فائز لاری غاندی کورمن دکدر . اولنگر علی بنده بولور . فقط ...

«هندو یوزم حقدن کی حیسانی زوجم حقدن کی حیسانی کی برتولو تعریف ایدم . زوجم بی دنا بد دیگر هیچ برقادنک مقدر اولمه ایچندن فضلہ نتیج ایدر . بو ، بالطبع خطا لار اولدندن دکدر . اعتراف ایدم که اونک قصور لری کور دکر بدمن فضلہ در . فقط ساله ، بوزولسی تمکن اولمالار برابطه ساله سیدر . بونون قصور لری و بونون حدودیتہ رعماً هندو دینی حقدن ده بویه حس ایدم . محتویته واقف اولدیمی ادا ایدم بیکم ایی هندو کتابنک ، زینا ایله زاماناک موسیقی قدر هیچ برنی کا ذوق و برز . هندو مقامات مقدسی تلوت ایچکده اولان خاتلره واقفم . فقط بومقامی هرشیته رعماً نه سه ودم . سو کته قدر اصلا حاترور اولقله برار هندو دینک اساسی اعتقاداتی انکار ایدم .»

غاندینک اشتراک ایدینی بواسالی حقیقتلر عیا نلرد ؟ غاندی ، بولری کندینک علی «آمنت» سی اولان ۶ تصریح اول ۱۹۲۱ تاریخی مقالهنده تعداد ایدر :

۱ - « ودا لره ، اوپاشاره پورانالره و هندو کتب مقدسی نامی حائر اولان هرشیته بناد علیه اهلک انسان صورتہ تمثال ایتلریه و اولوکدن سوکره تکرار دوغوشه ایمان ایدم .»

۲ - « واراناسی دازمایا (صنوف نظامنه) ایمان ایدم . فقط شیبه یکی خاتک آلا دینی کی یایی برطرز ده دکل تمام دیندا رانه برور سده ...»

۳ - « حقیق ککندن ده واسع برمنده ایچک حامی سی » نه ایمان ایدم .

۴ - « منبره عبادتی تجویز ایدم .»

غاندینک «آمنت» سی اوفویان اوروپا لیر بولردم کی ذهنتک کندیلر یکنکدن بوسبونون باشقه اولدینی کورده کلاه لری به کیتمه مک ایستلری هله بو تمدن دزدن باخاسه ایکسی سی ایدن عبادتی وضو نظامی ناطق اولالری - بر تورل هفم ایدم سیر . فقط باقله غاندی نظر نده بولرک معناسی نه در ؟

ایچک حامی سی هندو دینک صدمه سیدر . حق غاندی بونی ، بشری تکامل مؤیدلر دین عا ایدر . ایچون ؟ چونکه بو ، انسانک عقد اتفاق ایدینی « بونون مادیون البشریة لک مزمین بو ، انسانله حیوان آرمه سندن کی اخوت » که افاده سیدر . غاندینک یک کورن دیدی کی « بو انسانی حدود جنسیتک اوتنه سون کورور . بونون پشایانلر له انسان عیلتی تحق ایدیر . » ایچک دیگر مخلوقه ترجیح ایدسنه کتجه : بونک سبی

ایچک هندو ستانده لک ابی رفیق ، فیض و برکت منبی اولاسندن منتیبر و غاندی بو « مونس حیوانی بر شعر مرحت » تانی ایچکده در . فقط بومیانه قارشی اولان عبادت هیچ ده بترستانه دکدر .

اساساً « حق سسر مخلوق لره » قارشی شفقت اسر ایدن قانون دینک روحنه دکل یالکر شکت رعیانکار اولان هندو لک یرم بترستلکی هیچ کیسه غاندی قدر شکله نقیصه اچمه شدر . بومعمده بر کره ایجه آکلا شلیر سه غاندینک بوکا اضافه ایدینی اهیته حیرت ایدر . ایچک حامی سی - غاندی نظر نده - هندو دینک عامه هدیه سیدر . زیراً ایچک : « قریب کی کندک کی سهو » دیین صنت : « هریشایان قریب کدر » قاعده سی علاوه ایدر .

صنوف نظامنه عجمه : بواعتاد ، صنوف اجتماعیه آرمه سندنم فکر تجبر و تقلید دکل ، هر کک کندینک مقدر اولان درسیه عائد فکر وظیفه دن ملامدیر .

غاندی ، صنوف دردمه تقسیم ایدر : براهمنلر ، مندر لره ارباب دیس سفیدر . قشار لیر ، عسکر و مأمور سفیدر . ویشیال ، نماز سفیدر . شوردلر ، ایشیلر و خدمتکارلر سفیدر . فقط غاندی بوضف لری یکدیگر نیک مافوق و مادیون تانی ایچر . اوچمه بولرک استمداد فرزندن عار ندر ، باشقه برنی دکل . هر کک وظیفه سی واردر ، فقط کیسه مک امتیازی بوقدر .

- مامدی وار -
ردمنه رواند مرتبی

نهری اسم

لسانیات

تورک «تئولوژیسی» (اشتیاقی) ایچون

تورک اسر بر ملت و اونک اسکی بر حرق واردر [۱] . قوانین اجتماعیه اقتضاسنه ، تورک لره قوم شوبله و برابرنده یشامش اولان ساتر عناصر ایله لسان ، عرف و عادات و فکر مبادله سندن بولمشلردر . اسلاری ، ساتر لاسلر کی تبدلات طبعیه معروض قلشدر . هیچ بر زمانه بر لسان خاص قاندا بکی تورجه دخی خاص قلامشدر . «تئولوژی یعنی علا شتقاق ، بو قبیل مستلر ایله اشتغال ایدر . اسکی تورکجه «تئولوژی ایچون چیچمه واسی عجمه ، ومؤخر و یکی تورکیا تورکیمی «تئولوژیسی ایچون عربجه ، فارسی آراجیه یمی سوریاچه و یونانچه لاندردر . تعداد اولانان بولسارک متکلم لریک مادیوب اولدقلری اقوام ، تورکر ایله مناسبتده بولندقلری ایچون ، اولردن بزموزدن اولنرک چوق شلر کیشدر .

[۱] ادبیات فارک لری مجموعه سنک ۶ نورولو نسخه سندنم «اسکی سارک اسکلیکی» عنوانی مقاله مراجعت

تورکیا یهودیلر نیک قونوشدقلری اسپانیولرک « ۲۵۰ » تورکجه و « ۴۰۰ » اسپانیولجه اولقی اوزره « ۶۵۰ » کله دن عبارت اولدینی ، بوایش ایله اشتغال ایدن بر دوستم کچلر ده بکا سولیدی . مصرده ایکن ، کتبخانه خدیویده کوردیم بر آلمانجه اژده ، سکر یوز کور تورکجه کله مک مرجمیه کیدیکی اوفودم . و سکر یوز کور کله بر برر ، مختلف استعمار لیه برار ، مذکور اژده صایب شدر . بوابی مثالی ، لسانلرک حلول و نفوذ قوتلری کوسترمک ایچون اراچیدم . بومرمنیه توفیقاً ، کرک اسکی تورکجه کرک مؤخر وینی تورکجه اجنبی کله چوقدر . بولری آبیان ، «تئولوژیدر .

یکی مجموعه [۲] نیر ایدین «عراق خلق تورکیر» نده بولسان تورکجه کله ارمه سنده ، تورکجه دیه کوسریلن اوج کله واردر . بو اوج کله مک تورکجه اولدینی اثبات ایدلنجه قدر ، تورکجه اولدقلره اسانغه دوام ایدم کیم .

برکله مک اسکلیکی ، تاریخنک تثبیت ایدلش بر اژده مضبوط بولسنه وابسته در . لسانلره کله مک اسکلیکی و یا کیلیکی ، یازمه و یا بسمه کتابلرک قلمه آلدنلری و یا طبع ایدلرک لری زمانلر یعنی تاریخلر ایله اولچولور . عیراچیده « ازدواج ایتک » معناسی افاده ایتک ایچون ایی تعبیر واردر که بری عهد عتیقن دیگر اراجیه دن آلتشدر . عهد عتیق لسانی اراجیه دن ده اسی اولدینندن ، برچینک اسکلیکی تمین ایدر . لسان عوامده دولاشا کله لره ، هر وقت بردم میزانی تشکیل ایچر .

«عراق خلق تورکیر» نده تورکجه اولدینی ادا ایدیمک اوج کله بولردر :

۱ - « سوسن کله سیدرک «چیچک» و اغلب احوال «زبان چیچکی» دیکدر . بو کله سامیجه در بابلیجه سی شمشاونه عیراچیسی «شوشانا» آراجیسی شوشا و عربجه سی سوسن (برنجی سین تنجه ، و اوساکن) و عربجه مک عوام لسانده سوسن (برنجی سین صمه)

۲ - « دالدا کله سیدرک «کولک» دیکدر . بو کله کذک سامیجه اولوب عیراچیسی «کولک دیک اولان «صل» و عربجه سی «طل» ایله فارسیده «ورمک» و «کک اولان «دادن» مصدیرک ده «صفه سندن برکدر . کلاک عربیه مک یک چوق یرلرنده «ط» حرق «د» کی تلفظ ایدلر کیندن «طل» ، «دال» کی و دمه «ده لسان عوامده «دا» کی تلفظ ایدلر کیندن کله «دالده» اولور که کولک و برنجی ویا تشبیل «کولک» معناسی افاده ایدر .

۳ - خوش غم سیدرک حولی ، آولی دیکدر . بو کله دخی سامیجه در . عیراچیسی «حوص» در . تلفظ حخر لری بر اولدینی ایچون «ص» برته [۲] مجموعه یی ۳ و ۲ نورولو نسخه لره مراجعت .